



# БАСТИОН



ИСТОЧНИК  
БЕСПЕРЕБОЙНОГО ПИТАНИЯ  
**SKAT-UPS 500/300/9/1 DIN**

## РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

***Благодарим Вас за выбор нашего источника бесперебойного питания  
SKAT-UPS 500/300/9/1 DIN***

***Перед эксплуатацией ознакомьтесь с настоящим руководством.***

Руководство по эксплуатации содержит основные технические характеристики, описание конструкции и принципа работы, способ установки на объекте и правила безопасной эксплуатации источника бесперебойного питания SKAT-UPS 500/300/9/1 DIN (далее по тексту: изделие).



**Изделие SKAT-UPS 500/300/9/1 DIN** предназначено для обеспечения бесперебойным электропитанием устройств с номинальным напряжением питания 220В переменного тока, частотой 50Гц и потребляемой мощностью до 500ВА/300Вт.

**Изделие SKAT-UPS 500/300/9/1 DIN представляет собой** источник бесперебойного питания, с функциями защиты и контроля и может быть использовано в качестве источника питания в сфере промышленной автоматизации.

**Изделие рассчитано** на круглосуточный режим работы в закрытом помещении, предназначено для установки на DIN-рейку в электротехническом шкафу и может работать в широком температурном диапазоне -25...+40 °С.

**Изделие имеет** отсек для размещения в нем аккумуляторной батареи (см. п.11 и п.12 таблицы 1) и обеспечивает подключенные к выходу изделия устройства электропитанием при отсутствии напряжения сети или при выходе его уровня за допустимые пределы, используя при этом электроэнергию, запасенную в аккумуляторной батарее.

**Изделие обеспечивает:**

- питание нагрузки с номинальным напряжением питания 220В переменного тока и потребляемой мощностью до 500 ВА / 300 Вт;
- защиту нагрузки от повышенного и пониженного напряжения сети с переходом на режим питания от аккумуляторной батареи (далее по тексту – АКБ), режим «РЕЗЕРВ»;
- эквивалентную синусоидальной форму выходного напряжения в режиме «РЕЗЕРВ»;
- оптимальный заряд АКБ при наличии напряжения питающей сети в допустимых пределах (см. п.1 таблицы 1), режим «ОСНОВНОЙ»;

- автоматический переход на резервное питание от встроенной АКБ (режим «РЕЗЕРВ») при выходе напряжения электрической сети за пределы допустимого диапазона (см. п.1 таблицы 1) или при отсутствии напряжения электрической сети;
  - защиту АКБ от глубокого разряда;
  - защиту источника от короткого замыкания в нагрузке и перегрева в режиме «РЕЗЕРВ» (автоматическое отключение выходного напряжения при коротком замыкании и/или перегреве);
  - возможность оперативного отключения изделия от источника сетевого напряжения и АКБ с помощью выключателя;
  - индикацию режимов работы изделия с помощью светодиодных индикаторов;
  - возможность подключения внешнего контакта, управляющего изделием.
- Основные технические характеристики изделия приведены в таблице 1.


## ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Таблица 1

№ п/п	Наименование параметра		Значения параметров
1	Напряжение питающей сети, частотой $50 \pm 1$ Гц, без перехода на питание от АКБ при 100% нагрузке, В		<b>185...250</b>
2	Напряжение питающей сети, при котором происходит переход в режим «РЕЗЕРВ» (питание нагрузок от АКБ), В	нижняя граница	<b>175...188</b>
		верхняя граница	<b>245...255</b>
3	Номинальная выходная мощность	Полная, ВА	<b>500</b>
		Активная, Вт	<b>300</b>
4	Мощность, потребляемая от сети, без нагрузки, ВА, не более		<b>10</b>
5	Среднеквадратичное значение выходного напряжения в режиме «РЕЗЕРВ» (питание от АКБ), В		<b>210...235</b>
6	Форма выходного напряжения		<b>эквивалентная синусоидальной</b>
7	Время работы в режиме «РЕЗЕРВ» при максимальной мощности активной нагрузки, мин., не менее		<b>2*</b>
8	Время работы в режиме «РЕЗЕРВ» при мощности активной нагрузки 150Вт, мин., не менее		<b>10*</b>
9	Время контроля устойчивости сетевого напряжения при переходе в режим «ОСНОВНОЙ», с, не более		<b>20**</b>

10	Величина напряжения на клеммах АКБ, при котором происходит автоматическое отключение выходного напряжения в режиме «РЕЗЕРВ», В	<b>10,5...11,0</b>
11	<b>Тип АКБ: герметичные свинцово-кислотные необслуживаемые, номинальным напряжением 12 В</b>	
12	Рекомендуемая емкость АКБ, Ач	<b>9</b>
13	Количество АКБ, шт.	<b>1</b>
14	Напряжение ограничения тока заряда АКБ, В	<b>13,5...13,8</b>
15	Ток заряда АКБ, А, не более	<b>1,25</b>
16	Ток, потребляемый изделием от АКБ в режиме «РЕЗЕРВ» без нагрузки, А, не более	<b>0,25</b>

Продолжение таблицы 1

№ п/п	Наименование параметра	Значения параметров	
17	Сечение провода, зажимаемого в клеммах колодок, мм <sup>2</sup> , не более	<b>2,5</b>	
18	Габаритные размеры ГхШхВ, не более, мм	без упаковки	<b>276x90x178</b>
		в упаковке	<b>350x100x240</b>
19	Масса, НЕТТО (БРУТТО), кг, не более	<b>2,3(2,6)</b>	
20	Диапазон рабочих температур, °С	<b>-25...+40***</b>	
21	Относительная влажность воздуха при 25 °С, %, не более	<b>95</b>	
	<b>ВНИМАНИЕ! Не допускается наличия в воздухе токопроводящей пыли и паров агрессивных веществ (кислот, щелочей и т. п.)</b>		
22	Степень защиты оболочкой по ГОСТ 14254-96	<b>IP20</b>	

\* при полностью заряженной АКБ;

\*\* в режиме «РЕЗЕРВ» во время контроля устойчивости входного сетевого напряжения изделие продолжает питать нагрузку от АКБ;

\*\*\* Если изделие эксплуатируется при температуре выше +40°С, то при увеличении температуры на 5°С, мощность нагрузки следует уменьшить на 12%, запрещается эксплуатация изделия при температуре выше +50°С.

# СОДЕРЖАНИЕ ДРАГОЦЕННЫХ МЕТАЛЛОВ И КАМНЕЙ

Изделие драгоценных металлов и камней не содержит.

## КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ

Наименование	Количество
1. Источник «SKAT-UPS 500/300/9/1 DIN»	1 шт.
2. Руководство по эксплуатации SKAT-UPS 500/300/9/1 DIN	1 шт.
3. Кабельная часть разъемной колодки «ВХОД»	1 шт.
4. Кабельная часть разъемной колодки «ВЫХОД»	1 шт.
5. Кабельная часть разъемной колодки «УПРАВЛЕНИЕ»	1 шт.
6. Упаковка	1 шт.

По отдельному заказу может быть осуществлена поставка следующих изделий:

- **герметичные свинцово-кислотные аккумуляторы** номинальным напряжением 12 В, емкостью 7 Ач.
- **«Тестер емкости АКБ SKAT-T-AUTO»** для оперативной диагностики работоспособности аккумулятора (код товара 254, изготовитель - «БАСТИОН»).

## УСТРОЙСТВО И РАБОТА ИЗДЕЛИЯ

### КРАТКОЕ ОПИСАНИЕ КОНСТРУКЦИИ

Изделие выполнено в металлическом корпусе и предназначено для установки на DIN-рейку в электротехническом шкафу. Внутри корпуса источника предусмотрено место для размещения аккумуляторной батареи (см. рисунок 1).

Светодиодные индикаторы, расположенные под крышкой корпуса (см. рисунок 1), обеспечивают индикацию режимов работы источника и состояния АКБ:

- зеленый индикатор «СЕТЬ» сигнализирует о наличии входного напряжения в допустимых пределах (см. п.1 таблицы 1) и выходного напряжения в режиме «ОСНОВНОЙ»;
- желтый индикатор «РЕЗЕРВ» ровным свечением сигнализирует о наличии выходного напряжения в режиме «РЕЗЕРВ», миганием – о перегрузке источника;
- красный индикатор «ПЕРЕГРЕВ» сигнализирует о перегреве источника.

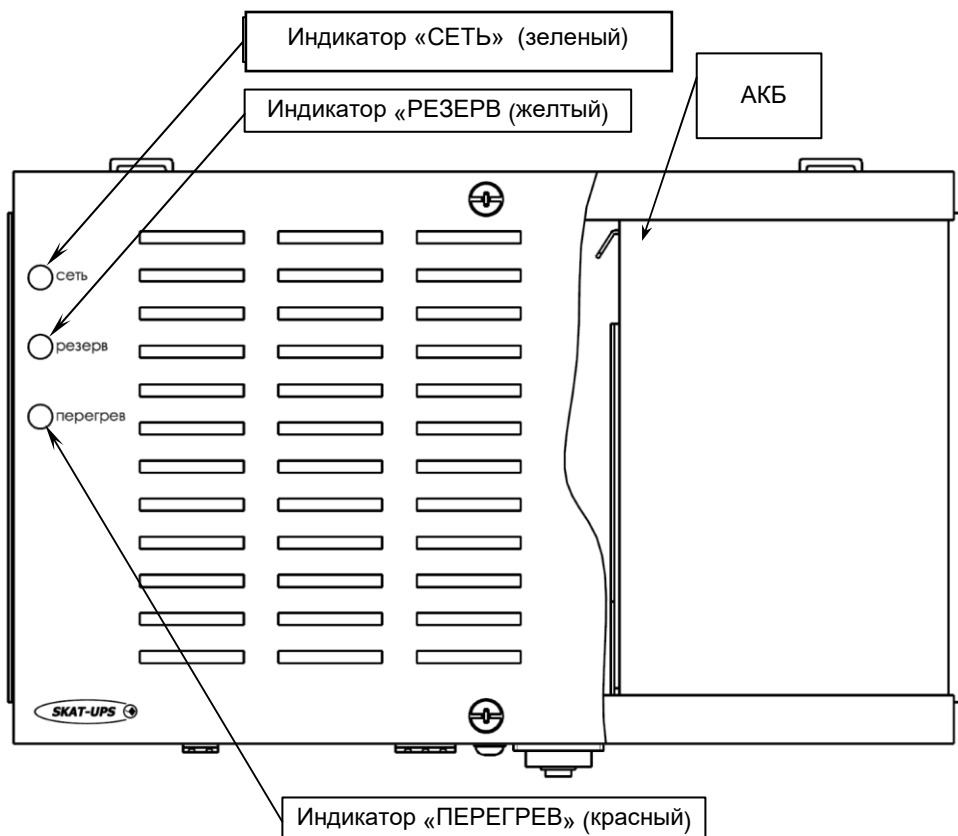


Рисунок 1 - общий вид изделия с установленной АКБ

Подключение изделия к сетевому напряжению осуществляется через входную сетевую разъемную колодку «ВХОД» (ответная часть колодки входит в комплект поставки).

Нагрузка подключается к выходной разъемной колодке «ВЫХОД» (ответная часть колодки входит в комплект поставки).

Внешний управляющий контакт подключается к разъемной клеммной колодке «УПРАВЛЕНИЕ» (ответная часть колодки входит в комплект поставки).

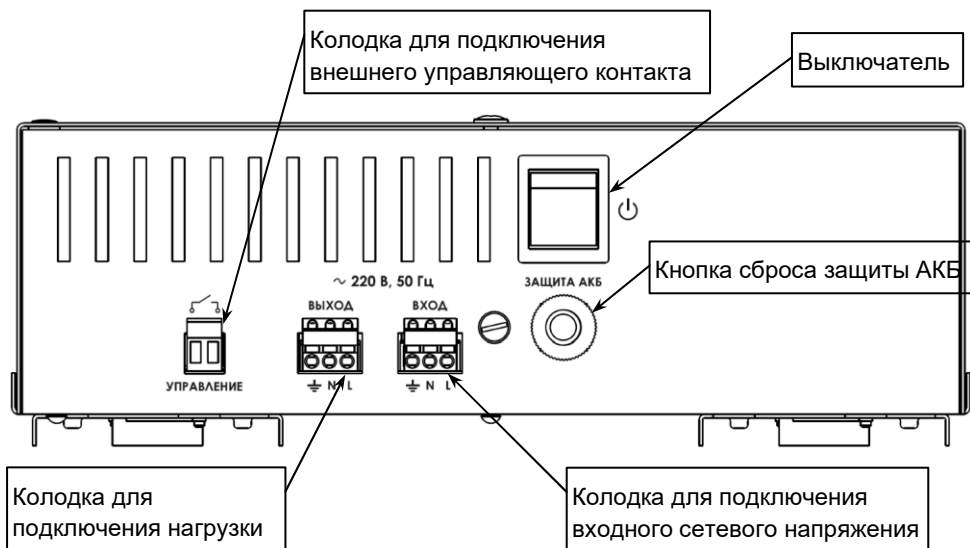



Рисунок 2- вид изделия со стороны подключения

## ОПИСАНИЕ РАБОТЫ

**Включение изделия** осуществляется выключателем  (см. рисунок 2). Клеммы колодки «УПРАВЛЕНИЕ» должны быть замкнуты внешним управляющим контактом или перемычкой (см. рисунок 3). После включения, изделие в течении 20 секунд тестирует состояние входного сетевого напряжения, индикатор «РЕЗЕРВ» светится. Если уровень сетевого напряжения находится в допустимом диапазоне, изделие подключает нагрузку к источнику сетевого напряжения, индикатор «РЕЗЕРВ» гаснет, индикатор «ОСНОВНОЙ» включается. В противном случае изделие питает нагрузку от АКБ (режим «РЕЗЕРВ»).

### РЕЖИМ «ОСНОВНОЙ»


**При наличии напряжения питающей сети** в указанном в п.1 таблицы 1 диапазоне осуществляется питание нагрузки от входного сетевого напряжения. Индикатор «СЕТЬ» светится, индикаторы «РЕЗЕРВ» и «ПЕРЕГРЕВ» погашены.

В режиме «ОСНОВНОЙ» изделие заряжает АКБ, осуществляя контроль уровня напряжения на клеммах АКБ и ограничивая ток заряда АКБ.

### РЕЖИМ «РЕЗЕРВ»

**При отключении напряжения питающей сети**, повышении его уровня выше или понижении ниже допустимого (см. п.1 и п.2 таблицы 1) происходит автоматический переход на резервное питание нагрузки от АКБ. При этом зеленый индикатор «СЕТЬ» гаснет и включается желтый индикатор «РЕЗЕРВ».

Изделие продолжает осуществлять контроль уровня входного напряжения, и при появлении входного напряжения в допустимых пределах некоторое время проверяет его устойчивость, а затем автоматически переходит в режим «ОСНОВНОЙ», т.е. переключает нагрузку на питание от источника входного сетевого напряжения. В режиме «РЕЗЕРВ» контролируется уровень заряда АКБ и при понижении напряжения на клеммах внешней АКБ ниже допустимого (см. п.10 таблицы 1) питание нагрузки прекращается, желтый индикатор гаснет. Продолжительность работы в режиме «РЕЗЕРВ» зависит от уровня заряда АКБ и мощности нагрузки. При возобновлении сетевого питания изделие автоматически перейдет в режим «ОСНОВНОЙ».

	<p style="text-align: center;"><b>ВНИМАНИЕ!</b></p> <p>Изделие автоматически подаст напряжение на нагрузку при появлении входного сетевого напряжения в допустимом диапазоне после проверки его устойчивости.</p>
---	---

В режиме «РЕЗЕРВ» изделие осуществляет контроль за температурой внутри корпуса. При перегреве включается индикатор «ПЕРЕГРЕВ», изделие выключает выходное напряжение до охлаждения, но не менее чем на одну минуту, после чего вновь подает напряжение на нагрузку.

При перегрузке изделия в режиме «РЕЗЕРВ» индикатор «РЕЗЕРВ» начинает мигать примерно 1 раз в секунду, и изделие выключает выходное напряжение примерно на одну минуту, после чего выходное напряжение вновь включается. Если перегрузка не устранена, цикл отключения повторяется.

В режимах «ОСНОВНОЙ» и «РЕЗЕРВ» при размыкании клемм колодки «УПРАВЛЕНИЕ» внешним управляющим контактом изделие выключает выходное напряжение, при замыкании — вновь включает.


При отсутствии необходимости в управлении от внешнего контакта клеммы колодки «УПРАВЛЕНИЕ» должны быть замкнуты.


## **МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ**


При установке и эксплуатации изделия необходимо руководствоваться действующими нормативными документами, регламентирующими требования по охране труда и правила безопасности при эксплуатации электроустановок.





Установку, демонтаж и ремонт изделия производить при отключенном питании. Суммарная мощность, потребляемая нагрузками, подключенными к изделию не должна превышать значений, указанных в п.3 таблицы 1.

	<p style="text-align: center;"><b>ЗАПРЕЩАЕТСЯ:</b></p> <p>Открывать крышку корпуса изделия при включенном сетевом напряжении и выключателе.</p>
---	---

	<p style="text-align: center;"><b>ВНИМАНИЕ!</b></p> <p>Следует помнить, что в рабочем состоянии к изделию подводится опасное для жизни напряжение электросети 220 В.</p> <p>Обслуживание и ремонт изделия должны проводиться квалифицированным персоналом.</p>
---	--

	<p style="text-align: center;"><b>ВНИМАНИЕ!</b></p> <p>Эксплуатация изделия без защитного заземления запрещена!</p> <p>Установку, демонтаж и ремонт производить при полном отключении изделия от электросети 220 В и АКБ.</p>
---	---

	<p style="text-align: center;"><b>ВНИМАНИЕ!</b></p> <p>Сечение и длина соединительных проводов нагрузки должны соответствовать максимальным токам, указанным в таблице 1.</p> <p>Провода питания нагрузки и подводящие сетевое питание должны быть в двойной изоляции сечением не менее 0,75 мм<sup>2</sup>.</p>
---	--

	<p style="text-align: center;"><b>ВНИМАНИЕ!</b></p> <p>Для полного выключения изделия следует сначала выключить выключатель изделия, а затем отключить напряжение питающей сети.</p>
---	--

## УСТАНОВКА НА ОБЪЕКТЕ



### **ВНИМАНИЕ!**

Установку изделия должен производить специально обученный персонал. Запрещается допускать к обслуживанию изделия и АКБ неквалифицированный персонал.

## УСТАНОВКА И МОНТАЖ АККУМУЛЯТОРНОЙ БАТАРЕИ



### **ВНИМАНИЕ!**

Все работы по монтажу и подключению АКБ и изделия следует выполнять с соблюдением мер безопасности.

Выполнить установку и подключение аккумуляторной батареи в следующей последовательности:

- убедиться в том, что выключатель изделия находится в выключенном положении, в противном случае — выключить его;
- открыть корпус изделия, сняв крышку и разместить в нем АКБ (см. рисунок 3);
- подключить к клеммам АКБ, соблюдая полярность, проводные перемычки для подключения АКБ изделия (красную перемычку к клемме плюс АКБ);
- закрыть корпус крышкой и закрепить ее винтами.

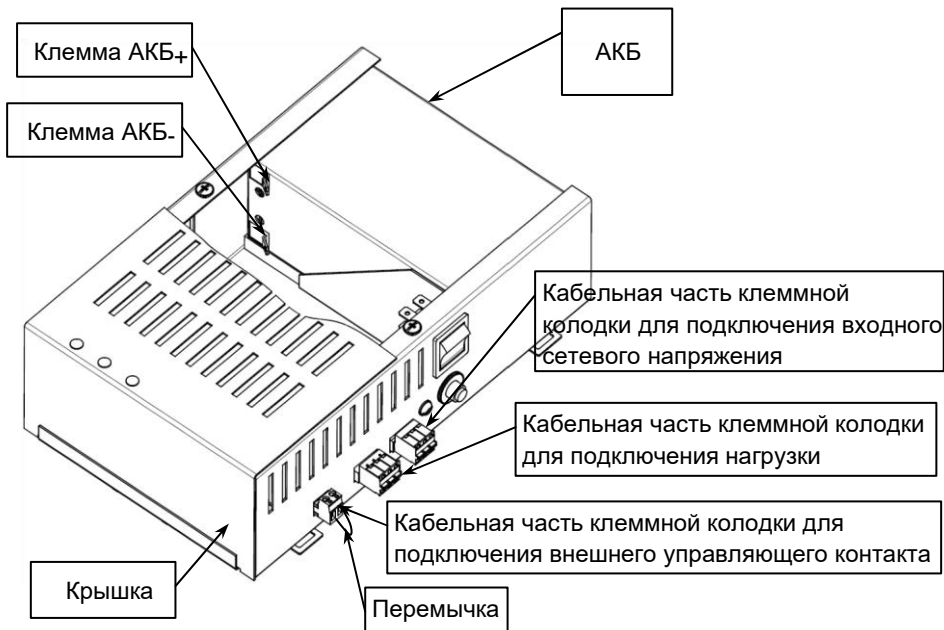


Рисунок 3 — расположение АКБ и кабельных частей колодок

Разместить изделие на DIN-рейке (см. рисунок 4) в электротехническом шкафу в закрытом помещении с ограниченным доступом посторонних лиц. При этом следует обеспечить зазоры сверху и снизу изделия, необходимые для его нормальной вентиляции.

Место установки изделия должно обеспечивать свободное, без натяжения, размещение проводов подключения сети, нагрузки и управления.

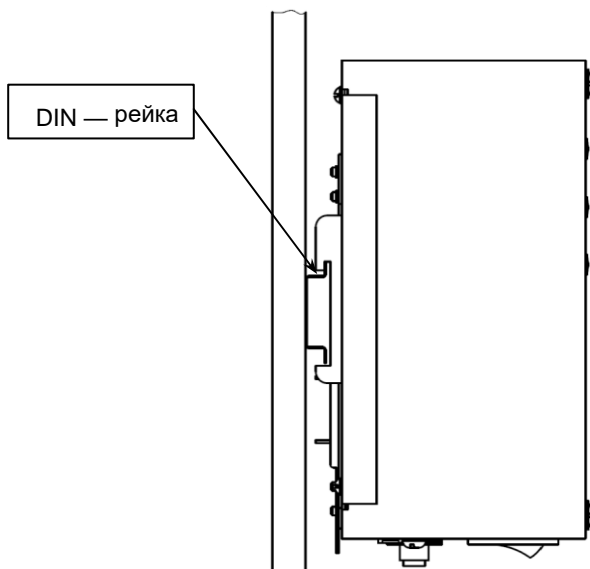


Рисунок 4 – установка изделия на DIN-рейку

## ПОДКЛЮЧЕНИЕ

**ВНИМАНИЕ!** Подключение изделия должно производиться при отключенном сетевом напряжении, выключатель изделия должен находиться в выключенном положении.

Подключение изделия производится в следующей последовательности:

- подсоединить, соблюдая фазировку, провода для подключения нагрузки к клеммам кабельной части разъёмной колодки «ВЫХОД» в соответствии с указанной на корпусе изделия маркировкой;
- подсоединить, соблюдая фазировку, провода для подключения входного сетевого напряжения к клеммам кабельной части разъёмной колодки «ВХОД» в соответствии с указанной на корпусе изделия маркировкой;
- вставить кабельную часть разъёмной колодки «ВЫХОД» в ее блочную часть;
- вставить кабельную часть разъёмной колодки «ВХОД» в ее блочную часть;
- подсоединить к кабельной части разъёмной колодки «УПРАВЛЕНИЕ» провода для подключения внешнего управляющего контакта или проводную перемычку (см. рисунок 3);
- вставить кабельную часть разъёмной колодки «УПРАВЛЕНИЕ» в ее блочную часть;
- убедиться в надежном креплении проводов в клеммах колодок.

## ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ

### ПОРЯДОК ВКЛЮЧЕНИЯ И ВЫКЛЮЧЕНИЯ ИЗДЕЛИЯ.

Проверьте правильность подключения изделия (см. раздел «ПОДКЛЮЧЕНИЕ»).

#### Включение изделия при наличии входного сетевого напряжения

- Подать входное сетевое напряжение.
- Включить изделие выключателем (см. рисунок 2).
- После самотестирования изделие перейдет в режим «ОСНОВНОЙ», включится индикатор «СЕТЬ» (см. рисунок 1).

До начала эксплуатации изделия в режиме «РЕЗЕРВ», рекомендуется выполнить заряд АКБ. Изделие автоматически выполняет заряд АКБ при наличии сетевого напряжения на его входе. Допускается эксплуатация изделия сразу, без подзарядки АКБ, в этом случае время работы в режиме «РЕЗЕРВ» может быть менее продолжительным.

#### Проверка перехода в режим «РЕЗЕРВ»

Отключить сетевое напряжение. Изделие должно автоматически выполнить переход на резервное питание нагрузки от АКБ. Индикатор «СЕТЬ» погаснет, индикатор «РЕЗЕРВ» включится (см. рисунок 1).

#### Включение изделия при отсутствии входного сетевого напряжения

Включить изделие выключателем. Изделие выполнит те же действия, что и при работе от сети, за исключением того, что питание нагрузок осуществляется от АКБ. Изделие сразу перейдет в режим «РЕЗЕРВ», индикатор «РЕЗЕРВ» включится (см. рисунок 1).

#### Проверка перехода в режим «ОСНОВНОЙ»

Вновь подать сетевое напряжение, примерно в течении 20 секунд изделие должно автоматически перейти в режим «ОСНОВНОЙ». Индикатор «РЕЗЕРВ» погаснет, индикатор «СЕТЬ» включится.

## ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Техническое обслуживание должно проводиться квалифицированными специалистами. Перед проведением технического обслуживания необходимо внимательно изучить настоящий документ.

С целью поддержания исправности в период эксплуатации необходимо проведение регламентных работ.

Регламентные работы включают в себя периодический (не реже одного раза в полгода) внешний осмотр с удалением пыли, а также проверку работоспособности изделия, контактов электрических соединений и АКБ.

При проведении обслуживания убедитесь в том, что при наличии входного напряжения в допустимых пределах изделие работает в режиме «ОСНОВНОЙ». Проверьте правильность переключения изделия с режима «ОСНОВНОЙ» в режим «РЕЗЕРВ». Для этого отключите сетевое напряжение. Изделие должно автоматически перейти в режим «РЕЗЕРВ» и питать нагрузки от АКБ.

Вновь подайте сетевое напряжение, убедитесь в том, что изделие перешло в режим работы «ОСНОВНОЙ».

При обнаружении нарушений в работе изделия, его следует направить в ремонт.

## ОБСЛУЖИВАНИЕ АКБ

АКБ, рекомендуемые для использования с изделием (см. п.11 и п.12 таблицы 1) требуют минимального обслуживания. При наличии входного сетевого напряжения, изделие сохраняет АКБ в заряженном состоянии, а также обеспечивает ее защиту от перезаряда и от глубокого разряда, если изделие включено.

## ВОЗМОЖНЫЕ НЕИСПРАВНОСТИ И МЕТОДЫ ИХ УСТРАНЕНИЯ

Таблица 2

Наименование неисправности, внешнее проявление и дополнительные признаки	Вероятная причина и метод устранения
Нет свечения индикаторов.	Нет питающих напряжений. Проверить наличие входного сетевого напряжения и правильность подключения АКБ.
Изделие включается только в режиме «ОСНОВНОЙ»	Сработала защита изделия по цепи АКБ. Нажать кнопку «ЗАЩИТА» (см. рисунок 2).
При отсутствии входного сетевого напряжения индикатор «РЕЗЕРВ» мигает, нет напряжения на нагрузке	Перегрузка. Уменьшить нагрузку. Изделие автоматически перейдет в режим «РЕЗЕРВ».
При отсутствии входного сетевого напряжения светится индикатор «ПЕРЕГРЕВ», нет напряжения на нагрузке	Перегрев силовых узлов изделия. Проверить свободный доступ воздуха к вентиляционным отверстиям изделия. После охлаждения, изделие включится автоматически.

При отсутствии входного сетевого напряжения нет напряжения на нагрузке, индикатор «РЕЗЕРВ» не светится	Низкий уровень заряда АКБ, или АКБ неисправна. Зарядить АКБ, или заменить ее на исправную.
--	--

**При невозможности самостоятельно устранить нарушения в работе изделия направьте его в ремонт.**

## ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

**Срок гарантии устанавливается 5 лет** со дня продажи. Если дата продажи не указана, срок гарантии исчисляется с момента (даты) выпуска.

**Срок службы — 10 лет** с момента (даты) ввода в эксплуатацию или даты продажи. Если дата продажи или ввода в эксплуатацию не указаны, срок службы исчисляется с момента (даты) выпуска.

Предприятие-изготовитель гарантирует соответствие заявленным параметрам при соблюдении потребителем условий эксплуатации.

Отметки продавца в руководстве по эксплуатации, равно как и наличие самого руководства по эксплуатации, паспорта и оригинальной упаковки не являются обязательными и не влияют на обеспечение гарантийных обязательств.

Предприятие-изготовитель не несет ответственность и не возмещает ущерб за дефекты, возникшие по вине потребителя при несоблюдении правил эксплуатации и монтажа.

При наличии внешних повреждений корпуса и следов вмешательства в конструкцию гарантийное обслуживание не производится.

Гарантийное обслуживание производится предприятием-изготовителем.

## СВИДЕТЕЛЬСТВО О ПРИЕМКЕ

Наименование:

Источник бесперебойного питания

«SKAT-UPS 500/300/9/1 DIN»

Заводской номер \_\_\_\_\_ Дата выпуска «\_\_» \_\_\_\_\_ 20\_\_ г.

соответствует требованиям конструкторской документации, государственных стандартов и признан годным к эксплуатации. Штамп службы контроля качества

### ОТМЕТКИ ПРОДАВЦА

Продавец \_\_\_\_\_

Дата продажи «\_\_» \_\_\_\_\_ 20\_\_ г.                      м. п.

### ОТМЕТКИ О ВВОДЕ В ЭКСПЛУАТАЦИЮ

Монтажная организация \_\_\_\_\_

Дата ввода в эксплуатацию «\_\_» \_\_\_\_\_ 20\_\_ г.                      м. п.

Служебные отметки \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

изготовитель

 **БАСТИОН**

а/я 7532, Ростов-на-Дону, 344018

(863) 203-58-30



bast.ru — основной сайт teplo.bast.ru —  
электрооборудование для систем отопления dom.bast.ru —  
решения для дома skat-ups.ru — интернет-магазин

тех. поддержка: 911@bast.ru

отдел сбыта: ops@bast.ru